

**MINISTERSTVO ZAHRANIČNÝCH
VECÍ A EURÓPSKÝCH
ZÁLEŽITOSTÍ SLOVENSKEJ
REPUBLIKY**

Číslo: 534/2015-EUPO2

Materiál na rokovanie Hospodárskej a sociálnej
rady Slovenskej republiky

**Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej
republiky**

Podnet:

Plán práce vlády SR na rok 2015
Uznesenie vlády SR č. 7 zo 7. januára 2015

Obsah materiálu:

1. vlastný materiál
2. návrh uznesenia
3. predkladacia správa
4. vyhodnotenie MPK
5. návrh komuniké

Predkladá:

Miroslav Lajčák, podpredseda vlády a minister
zahraničných vecí a európskych záležitostí
Slovenskej republiky

Bratislava jún 2015

1. Program rotujúceho predsedníctva v Rade EÚ – program Tria a program slovenského predsedníctva

V období od 1. januára 2016 do 30. júna 2017 vytvorí Slovensko spolu s Holandskom (NL) a Maltou (MT) tzv. predsednícke Trio a preberie zodpovednosť za manažovanie práce jednej z hlavných inštitúcií Európskej únie, Rady EÚ, ktorá v súčasnosti reprezentuje 28 členských štátov. V rámci Tria bude Slovensko predsedat' Rade EÚ v druhom polroku 2016, pričom pôjde o naše **historicky prvé predsedníctvo**.

Výkon predsedníctva sa opiera o článok 16(9) Zmluvy o EÚ. Na poradi predsedníckych krajín sa členské štáty EÚ dohodli v decembri 2009¹. Pri zoskupení trojice štátov do 18-mesačného Tria sa prihliadalo na geografickú rovnováhu členov a ich rôznorodosť čo sa týka ich veľkosti či dĺžky členstva v EÚ. Vznik Tria umožňuje plynulejší prechod medzi jednotlivými predsedníckymi krajinami a efektívnejšie presadzovanie priorít z dlhodobého hľadiska.

Prípravy na výkon predsedníctva Slovenskej republiky v Rade EÚ sa začali už v roku 2012 s dôrazom na organizačno-technické zabezpečenie, logistiku, prípravu ľudských zdrojov či rozpočtové predpoklady. V roku 2015 je dôraz kladený na obsahovú náplň, t.j. na program predsedníckeho Tria a následne špecifický program slovenského predsedníctva v Rade EÚ.

Predkladaný materiál predstavuje východiská pre prípravu 18-mesačného programu predsedníckeho Tria, ako aj pre prípravu programu slovenského predsedníctva. Predstavuje mandát zo strany vlády SR pre ďalšie rokovania s partnermi v rámci Tria a s inštitúciami EÚ. Príspevok Slovenska do programu Tria bude formálne prezentovaný partnerom a európskym inštitúciami v priebehu júla 2015. Nasledovať budú priebežné konzultácie s tým, že dohodnutý program Tria má byť definitívne schválený členskými krajinami EÚ jeden mesiac pred začiatkom Tria na zasadnutí Rady pre všeobecné záležitosti v decembri 2015. Prijatie programu slovenského predsedníctva sa predpokladá jeden mesiac pred začiatkom nášho predsedníctva v júni 2016 na úrovni vlády SR (program slovenského predsedníctva nebude predmetom schvaľovacieho procesu v inštitúciách EU).

Základné princípy programu Tria

Význam 18-mesačného programu predsedníckeho Tria spočíva v úsilí o väčšiu kontinuitu práce v rámci Rady EÚ, a teda aj o lepšiu koordináciu po sebe nasledujúcich predsedníckych krajín.

Predsednícke Trio Holandsko – Slovensko - Malta sa zhodli na inovatívnom prístupe k spoločnému programu v duchu „menej, ale lepšie“, t.j. sústrediť sa na menší počet iniciatív, ktoré však majú zásadnejšie dopady. Cieľom je vytvoriť program Tria, ktorý bude politický a strategický obsahom, stručný a úderný formou, zrozumiteľný verejnosti. Program Tria sa preto sústreďí na vybrané najpodstatnejšie témy, v ktorých Trio identifikuje spoločné prieniky. Samotný program Tria nebude obsahovať všetky témy a politiky EÚ, ale sa bude sústreďovať na kľúčové oblasti a témy definované v Strategickom programe pre Úniu v časoch zmien, ktorý bol schválený na zasadnutí Európskej rady v júni 2014 a definuje hlavné priority Únie počas aktuálneho politického cyklu EÚ do roku 2019.

¹ Rozhodnutím Európskej rady (2009/881/EÚ) z 1. decembra 2009 a Rozhodnutím Rady (2009/908/EÚ) z 1. decembra 2009

Ambíciu strategickosti, údernosti a zrozumiteľnosti bude sprevádzať nóvum v nasledovných aspektoch:

- Program bude rozvíjať **päť priorít** Strategického programu pre Úniu v časoch zmien², ktorý tvorí základ pre pracovné programy inštitúcií EÚ do roku 2019 a sú definované nasledovne:
 1. zamestnanosť, rast, konkurencieschopnosť
 2. Únia chrániaca všetkých občanov
 3. energetická únia s pokrokovou klimatickou politikou
 4. sloboda, bezpečnosť a spravodlivosť
 5. Únia ako silný globálny hráč
- Štruktúra a obsah programu nebudú pokrývať jednotlivé formácie Rady, ale nadviažu na spomínané priority Strategického programu EÚ a v rámci nich vyselektujú nosné ciele;
- Program položí silný dôraz na prvý pilier Strategického programu EÚ (zamestnanosť, rast, konkurencieschopnosť) vzhľadom na súčasnú klímu v EÚ a jej členských štátoch;
- Zohľadní ročný pracovný program Európskej komisie, predovšetkým na rok 2016;
- Podporí lepší štýl práce v rámci Rady EÚ, ako aj lepšiu spoluprácu medzi inštitúciami.

Základné princípy programu slovenského predsedníctva v Rade EÚ

Obsahový program Tria³ predstavuje rámec pre tvorbu špecifického programu polročného slovenského predsedníctva. Ten však bude obsahovo rozsiahlejší, bude mať operatívnejší charakter pretože podrobne rozpracuje ciele slovenského predsedníctva pre jednotlivé formácie Rady EÚ, ako aj naše špecifické priority.

Za úspešné predsedníctvo sa považuje predsedníctvo schopné posunúť dopredu spoločnú európsku agendu a priniesť hmatateľné výsledky, či už v podobe dosiahnutia pokroku pri rokovaní alebo schválenej legislatívy.

Úlohou predsedníckej krajiny je preto zabezpečiť **pokrok legislatívneho procesu** v Rade EÚ na všetkých rozhodovacích stupňoch – od pracovnej skupiny, cez Výbor stálych predstaviteľov, po rokovania jednotlivých formácií Rady – pričom vedie a riadi diskusiu i rokovania na všetkých spomínaných úrovniach. Výnimkou je Rada pre zahraničné veci, ktorej predsedá vysoká predstaviteľka Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku.

Ďalšia neopomenuteľná úloha predsedníckej krajiny spočíva v zastupovaní Rady EÚ na rokovaníach s Európskou komisiou, ktorá má právomoc legislatívnej iniciatívy, a s Európskym parlamentom, ktorý sa vďaka Lisabonskej zmluve stal plnohodnotným partnerom v rámci riadneho legislatívneho procesu⁴ (štandard v cca 83 oblastiach, t.j. pri dominantnej časti politík). V uplynulom období vzrástol počet trojstranných rokovaní, tzv. trialógov, ktoré napomáhajú dosiahnutiu dohody medzi inštitúciami⁵.

² Prijatý na zasadnutí Európskej rady dňa 27. júna 2014

³ Článok 2(6) Rokovacieho poriadku Rady

⁴ V legislatívnom období 2009-2014 bolo týmto postupom prijatých takmer 90% legislatívnych návrhov, prevažne v 1. čítaní.

⁵ V legislatívnom období 2009-2014 sa uskutočnilo vyše 1500 trialógov. Ich počet k jednotlivým legislatívnym návrhom býva rôzny, no spravidla sa hýbe v rozmedzí jedného až štyroch stretnutí, pri prierezových témach to býva viac. Napr. pri rokovaníach o Viacročnom finančnom rámci 2014-2020 sa konalo vyše 360 trialógov počas rokov 2012-2014.

Predsedička krajina je pritom v roli neutrálneho vyjednávača alebo tzv. férového sprostredkovateľa (honest broker). S tým súvisí, že predsednícka pozícia sa nevyužíva na riešenie národných problémov či záujmov. Možno ale upriamiť pozornosť a diskusiu na témy, ktoré sú z pohľadu predsedníckej krajiny dôležité a ktoré majú pridanú hodnotu pre EÚ ako celok. V tomto kontexte sa predpokladá, že aj špecifické priority slovenského predsedníctva budú v súlade so Strategickým programom EÚ a zároveň konzultované s Európskou komisiou a Európskym parlamentom.

Očakávané úlohy predsedníckej krajiny v Rade EÚ možno zhrnúť nasledovne:

- Zabezpečuje koordináciu a kontinuitu medzi jednotlivými formáciami Rady s cieľom realizovať program predsedníckeho Tria;
- Určuje agendu, ako aj prioritu agendy pre jednotlivé pracovné skupiny a prípravné orgány Rady (cca 200 skupín a výborov);
- Stanovuje rámec pre rokovania a pripravuje podkladové materiály k návrhom legislatívnych aktov i iným dokumentom;
- Riadi diskusie v rámci Rady a vystupuje v pozícii mediátora / sprostredkovateľa, ktorý sa snaží dosiahnuť konsenzus;
- Na úrovni ministrov predsedá všetkým formáciám Rady s výnimkou Rady pre zahraničné veci;
- Reprezentuje Radu a rokuje s Európskym parlamentom v rámci riadneho legislatívneho postupu (tzv. trialóg);
- Reprezentuje Radu vo vzťahu k iným inštitúciám EÚ, tretím krajinám a verejnosti;
- Reprezentuje EÚ na multilaterálnych rokovaníach v medziach kompetencií stanovených Lisabonskou zmluvou;
- Úzko spolupracuje s vysokou predstaviteľkou Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku, podporuje ju pri výkone činnosti a zastupuje ju na základe jej poverenia v oblasti vonkajších vzťahov EÚ;
- Úzko spolupracuje s predsedom Európskej rady.

Slovensko sa rozhodlo pre tzv. Brussels-based model⁶ predsedníctva, čo znamená, že rozhodovacie právomoci Stáleho zastúpenia SR pri EÚ súvisiace s jednotlivými legislatívnymi procesmi budú posilnené. Cieľom je zvýšiť akcieschopnosť a uľahčiť operatívnosť krajiny pri výkone jej predsedníckych úloh. Ústredné orgány štátnej správy SR však naďalej zostávajú integrálnou a plne angažovanou súčasťou výkonu predsedníctva.

Program každého predsedníctva v Rade EÚ vychádza z prevažnej miery z aktuálnej agendy inštitúcií EÚ. Ide o tzv. zdedenú agendu, hoci v rámci nej predsednícka krajina môže zadefinovať priority, t.j. urýchliť či naopak spomaliť rokovania k jednotlivým legislatívnym aktom. Zvyšok programu môže odrážať špecifickú národnú víziu, ktorá odzrkadľuje odbornú výbavu danej krajiny a ktorá má pridanú hodnotu pre celú EÚ.

Predsedička krajina musí rátať aj s nepredvídateľnými udalosťami, na ktoré je nutné reagovať (vojnové konflikty, teroristické útoky, prírodné katastrofy, krízy v hospodárskej či energetickej oblasti a pod.).

⁶ Zvolený Brussels-based model v súlade so zoznamom prípravných orgánov Rady počíta vo vybraných pracovných skupinách s modelom predsedania Capital-based.

Naše predsedníctvo pravdepodobne ovplyvnia negociácie o reforme EÚ v kontexte rozhodnutia Spojeného kráľovstva usporiadať referendum o jeho členstve v Únii. Do úvahy berieme i fakt, že Európska komisia v danom čase vstúpi do polovice svojho mandátu a na rokovanie Rady EÚ bude predkladať množstvo legislatívnych a nelegislatívnych návrhov. Z inštitucionálneho hľadiska môže byť aktuálnou témou i voľba, resp. znovuzvolenie súčasného predsedu ER na druhé dva a polročné funkčné obdobie.

Záverom netreba opomenúť časový aspekt. Krajiny predsedajúce Rade EÚ v druhej polovici kalendárneho roka majú na realizáciu svojich špecifických, národných programov približne 4 a pol mesiaca, t. j. o 1 a pol mesiaca menej ako im predchádzajúce predsedníctvo. Rovnako rad multilaterálnych rokovaní vyplývajúcich z medzinárodných dohovorov sa uskutočňuje v druhom polroku.

V danom kontexte je nevyhnutné sklbiť v programe slovenského predsedníctva ambicióznosť i triezvosť, aby nami vytýčené ciele boli na jednej strane dôležité a prínosné, na strane druhej aj realizovateľné.

2. Konkretizácia obsahových cieľov 18-mesačného programu Rady a programu slovenského predsedníctva

2.1 Únia zamestnanosti, rastu a konkurencieschopnosti

V súčasnosti sa EÚ pri snahách prekonať hospodársku krízu sústreďí hlavne na posilnenie rastu, zvýšenie investícií, vytváranie väčšieho počtu a kvalitnejších pracovných miest a podporu reforiem na zvýšenie konkurencieschopnosti. Strategický program pre Úniu v časoch zmien vytyčuje prioritné oblasti, ktoré majú zaručiť udržateľný rozvoj hospodárstva a zároveň umožnia doceliť vysokú úroveň sociálnej ochrany, ako aj ochrany životného prostredia. EÚ sa sústreďuje na obnovu hospodárskeho rastu, zníženie nezamestnanosti a zvýšenie kvality pracovných miest, zlepšenie prístupnosti k investíciám i podporu reforiem na posilnenie konkurencieschopnosti. Súčasťou opatrení je zlepšenie architektúry hospodárskej a menovej únie.

Jednotný trh

Zavedenie jednotného trhu je jedným zo základných úspechov EÚ a jeho dobudovanie a prehlbovanie bude patriť medzi priority predsedníckeho Troja. Medzi úlohy Troja budú zaradené opatrenia orientované na zlepšenie potenciálu jednotného trhu, odstránenie technických a trhových bariér, podporu environmentálnych druhov dopravy a rozvoj inteligentných dopravných systémov.

Digitálny jednotný trh patrí medzi hlavné priority Európskej komisie a jeho dobudovanie predstavuje jednu z nosných agend EÚ ako celku. Plne fungujúci digitálny jednotný trh treba považovať za základný predpoklad pre budúci dynamický rozvoj európskeho hospodárstva a pre zvýšenie jeho konkurencieschopnosti v globálnom rámci.

Motiváciou stratégie je naštartovanie plného potenciálu digitálnej ekonomiky v Európe odstránením súčasných bariér a diskriminácie v právnych poriadkoch členských krajín, ako aj zavedením vhodných nástrojov na jej podporu. Trio bude pri stanovovaní priorit vychádzať zo „Stratégie pre jednotný digitálny trh v Európe“, predovšetkým z legislatívnych a strategických návrhov Komisie, týkajúcich sa reformy súčasných pravidiel v oblasti telekomunikačného rámca, modernizácie legislatívy cezhraničného elektronického obchodu, súčasných pravidiel autorského práva, audiovizuálnej politiky, ďalej pokračovania budovania elektronickej verejnej správy, posilnenia mechanizmov na zlepšenie kybernetickej bezpečnosti, či rozširovania interoperability, technických štandardov a posilňovania úlohy menších podnikov inovátnych podnikov ako startupov a MSP.

Trio bude aktívne podporovať iniciatívy v oblasti **kybernetickej bezpečnosti** a dôvery na digitálnych trhoch. Osobitnou prioritou bude oblasť digitálnej ekonomiky pri tvorbe pracovných miest, najmä pre mladých ľudí, ako aj v generovaní hospodárskeho rastu a inovácií. Očakávame, že dôležitú úlohu budú v tomto smere zohrávať tzv. start-up firmy, ktoré sa môžu stať významným motorom smerovania EÚ k statusu lídra v oblasti inovácií.

V rámci finančných služieb bude Trio pokračovať v zefektívňovaní kapitálových trhov EÚ, a to najmä stanovením vhodného rámca pre Úniu kapitálových trhov. Slovenská republika bude presadzovať uplatňovanie princípu proporcionality a preskúmanie dopadov vo vzťahu k navrhovaným úpravám v **oblasti kapitálového trhu** tak, aby Únia kapitálových trhov mala prínos pre všetky členské štáty EÚ a primárne prispela k rozvoju malých a stredne rozvinutých kapitálových trhov členských krajín. Kontinuálne bude Slovenská republika

spolupracovať na presadení jednoduchšej, menej rizikovej a kvalitnejšej formy sekuritizácie s ohľadom na menšie kapitálové trhy. Komplementárne k bankovým rezolučným rámcom Slovenská republika vníma návrh vytvorenia rezolučných a ozdravných schém pre centrálnu protistranu, ktoré považujeme za systematicky významné, keďže ich prípadný úpadok by mal negatívne dosahy na obnovenú a stále krehkú finančnú stabilitu.

V súvislosti s odstránením prekážok voľného pohybu kapitálu sa bude Slovenská republika v rámci Tria usilovať o vyriešenie problematiky bilaterálnych investičných dohôd medzi členskými štátmi EÚ (tzv. Intra EÚ BIT), ktorých aplikácia negatívne zasahuje do systému ochrany investícií v rámci jednotného trhu.

Priaznivé podmienky pre podnikanie a vytváranie pracovných miest

Zabezpečením priaznivých podmienok pre dobré fungovanie najmä **malých a stredných podnikov** významne napomôžeme k vytváraniu nových pracovných miest a plnému využitiu potenciálu rastu EÚ. Základným predpokladom je vytvorenie rámcových podmienok, čo zahŕňa aj uľahčenie prístupu k investíciám, prehĺbovanie úsilia v oblasti vhodnosti regulácií, zlepšenie fungovania trhu práce, ako aj posun zdaňovania od práce k zdaňovaniu, ktoré je menej škodlivé pre rast (napr. spotrebné dane, dane z nehnuteľného majetku a environmentálne zdaňovanie). Snahou bude tiež cieľovým spôsobom znížiť nadbytočnú administratívnu záťaž a náklady na dodržiavanie predpisov.

Trio bude podporovať Komisiu pri implementovaní opatrení z programu **REFIT** v snahe znížiť byrokráciu a odstrániť zbytočné regulačné zaťaženie pri zachovaní vysokej úrovne sociálnej ochrany, ochrany zdravia obyvateľov a životného prostredia a taktiež v snahe zlepšiť súbor nástrojov na lepšiu právnu reguláciu, najmä posudzovanie vplyvov (impact assessment) a verejné konzultácie.

Pozornosť sa tiež bude venovať snahe o zohľadňovanie priemyselnej konkurencieschopnosti vo všetkých oblastiach politiky EÚ, najmä však v politike zmeny klímy a v energetike. Zahŕnutie **priemyselnej konkurencieschopnosti** do integrovaného posudzovania vplyvu taktiež napomôže k podpore silnej priemyselnej základne efektívne využívajúcej zdroje.

V oblasti priamych daní sa bude Slovenská republika snažiť pokračovať v úsilí predchádzajúcich predsedníctiev v kontexte boja proti daňovým podvodom a daňovým únikom, ako aj v oblasti zamedzenia narušania základov dane a presunov ziskov.

V oblasti nepriamych daní sa Slovenská republika bude zameriavať prioritne na otázky týkajúce sa zjednodušovania systému DPH a znižovania nákladov a administratívnej záťaže, ktoré sú spojené s plnením si povinností vyplývajúcich z DPH, najmä pre malé a stredné podniky. Okrem toho bude Slovenská republika podporovať aj prácu v oblasti odstraňovania bariér v DPH tak, aby sa uľahčilo malým a stredným podnikom preniknutie na jednotný digitálny trh EÚ.

V kontexte prebiehajúcej zmeny legislatívneho rámca pre colnú oblasť si Slovenská republika plne uvedomuje, že nevyhnutným predpokladom prijímania kvalitných právnych predpisov sú efektívne štruktúry a rozhodovacie procesy, preto prioritou SK PRES v oblasti colníctva bude reforma riadenia colnej únie.

Investovanie do budúcnosti

Rozpočet EÚ je jej hlavným investičným nástrojom. Celková implementácia Európskych štrukturálnych a investičných fondov (EŠIF), ako hlavného investičného nástroja EÚ, zostáva naďalej prioritou. SK PRES vyvinie maximálne úsilie na udržanie významného postavenia politiky súdržnosti v rámci rozpočtu EÚ ako hlavnej rozvojovej politiky smerom k podpore rastu a zamestnanosti. Čo najefektívnejšie využívanie EŠIF, ako aj programov ktoré figurujú v aktuálnom Viacročnom finančnom rámci 2014-2020, je veľmi dôležité. Tieto programy zahŕňajú hlavné nástroje v oblasti dopravnej, energetickej a telekomunikačnej infraštruktúry, ako aj investície do technológií, výskumu a inovácií, ako nástroj „Spájame Európu“, TEN-T, program Horizont 2020 a ďalšie.

Predsednícke Trio bude venovať náležitú pozornosť implementácii a fungovaniu **Európskeho fondu pre strategické investície (EFSI)**, ktorý je kľúčovým prvkom Investičného plánu pre Európu a zameriava sa na zvýšenie dlhodobého trvalo udržateľného hospodárskeho rastu a konkurencieschopnosti. Rovnako sa môže stať základom spoločného investičného nástroja pre anticyklickú politiku. Sektor dopravy zohráva dôležitú úlohu pri podpore zamestnanosti a konektivity celej Únie. Predsednícke Trio sa zameria na posilnenie konkurenčného potenciálu dopravného priemyslu EÚ, podporu čestnej súťaže a investovanie do všetkých módov dopravy s cieľom rozvoja infraštruktúry.

Revízia Viacročného finančného rámca 2014 – 2020 (VFR)

V nadväznosti na dohodu o VFR 2014 – 2020, ktorá bola dosiahnutá v roku 2013, má EK najneskôr do konca roka 2016 predstaviť revíziu fungovania VFR. Rozsah revízie a jej dopad na jednotlivé politiky EÚ sa v súčasnosti nedá odhadnúť, no mala by mať predovšetkým technický charakter a zohľadňovať najnovšie dostupné makroekonomické údaje. Je však zrejme, že revízia VFR bude diskutovaná počas slovenského predsedníctva.

V súvislosti s VFR sa v roku 2016 zároveň očakáva predstavenie výsledkov práce Skupiny na vysokej úrovni pre vlastné zdroje, ktorá má za úlohu preskúmať zlepšenie fungovania príjmovej strany rozpočtu a navrhnúť aj nové vlastné zdroje rozpočtu EÚ po roku 2020.

V roku 2016 bude tiež potrebné vypracovať správu o pokroku k zjednodušeniu Spoločnej poľnohospodárskej politiky, ktorej prvky sú zmienené aj vo VFR.

Politika súdržnosti

Politika súdržnosti predstavuje najvýznamnejšiu **investičnú politiku EÚ**, ktorej zámerom je podpora hlavných sektorových politík s cieľom dosiahnuť zamestnanosť, rast a konkurencieschopnosť regiónov EÚ, a to aj s ohľadom na špecifiká územia, na ktorom sa tieto politiky realizujú. Tento cieľ je možné zabezpečiť iba vtedy, ak politika súdržnosti bude aj naďalej predstavovať účinný investičný nástroj realizácie podpory rozvoja regiónov EÚ.

Začiatok diskusií k ďalšiemu smerovaniu politiky súdržnosti je možné očakávať predovšetkým na neformálnej úrovni už v roku 2016, a to najmä v spojitosti s diskusiou o revízii viacročného finančného rámca EÚ a očakávaného zverejnenia prvej súhrnnej správy týkajúcej sa vykonávania programov Európskych štrukturálnych a investičných fondov zo strany Európskej komisie.

Začatím diskusie o podobe politiky súdržnosti po roku 2020 bude Slovenská republika v rámci Tria sledovať zámer vytvoriť podmienky na čo najskoršiu prípravu spoločného

strategického prístupu na úrovni EÚ pre politiku súdržnosti po roku 2020 počas nasledujúcich predsedníctiev členských štátov v Rade EÚ.

Slovenská republika sa bude usilovať o presadzovanie takých riešení, ktoré udržia podporu pre plné využitie EŠIF na podporu rastu a zamestnanosti a podporu nenávratnej formy pomoci v diskusiách o programovom období po roku 2020.

Slovenská republika bude v súlade so závermi Rady k šiestej správe o hospodárskej, sociálnej a územnej súdržnosti pokračovať v rozvíjaní **mestskej agendy** EÚ s dôrazom na dostupnosť a udržateľnosť bývania. Jej princípy bude presadzovať aj v procese prípravy globálnej konferencie OSN o bývaní a udržateľnom mestskom rozvoji Habitat III a pri formulovaní spoločných pozícií členských štátov.

Globálna atraktivnosť Únie

Práca Tria bude v tejto oblasti zameraná na tri úrovne – na multilaterálny obchodný systém (podpora multilaterálnych rokovaní o liberalizácii svetového obchodu, ktorých cieľom je ukončenie rokovaní o Rozvojovej agende z Dohy), na plurilaterálne rokovania o ďalšej liberalizácii obchodu v oblasti informačných technológií, služieb a environmentálnych tovarov, ako aj na bilaterálnu reláciu, a to najmä rokovania o dohodách o voľnom obchode, ktoré sú v rôznom štádiu rozpracovania (dohoda CETA s Kanadou, dohoda so Singapurom, rokovania s Japonskom, ako aj s Čínou o bilaterálnej investičnej dohode, a ďalšie).

Úspešné ukončenie rokovaní o Transatlantickom obchodnom a investičnom partnerstve medzi EÚ a USA (TTIP) bude v centre pozornosti práce celého Tria. Príspevkom ku globálnej atraktivnosti Únie má byť modernizácia investičnej politiky a stratégie EÚ, ktorej tiež bude venovaná značná pozornosť. V tejto súvislosti bude Trio aktívne podporovať odbornú diskusiu o možnostiach **reformy mechanizmu na riešenie sporov** medzi zahraničnými investormi a štátmi podľa dohôd o voľnom obchode medzi EÚ a tretími štátmi (tzv. Investor-State Dispute Settlement – „ISDS“) a iných citlivých otázkach.

V rámci **susedskej politiky** chceme pokračovať v rozvoji vzťahov s krajinami Východného partnerstva, s dôrazom najmä na uplatňovanie hlbokej a komplexnej dohody o voľnom obchode medzi EÚ a Ukrajinou, Moldavskom a Gruzínskom. Očakáva sa tiež aktualizácia bilaterálnych vzťahov s Tureckom, vrátane Dohody o colnej únii medzi EÚ a Tureckom.

Hospodárska a menová únia

Predsednícke Trio sa bude usilovať o realizáciu zámerov ohľadom prehlbenia architektúry hospodárskej a menovej únie (HMÚ), ktoré budú prerokované lídrami členských štátov na zasadnutí Európskej rady v júni 2015. Cieľom je zaviesť zlepšený cyklus koordinácie hospodárskych politík s posilneným sociálnym rozmerom a posunúť sa vpred smerom k dokončeniu **bankovej únie** a zavedeniu únie kapitálových trhov v EÚ. Zámerom je vytvoriť z hospodárskej a menovej únie solídnejší a odolnejší faktor stability a rastu.

Slovenská republika bude v súlade so svojou tradične pro-európskou a pro-integračnou politikou presadzovať iniciatívy v oblasti prehlbovania HMÚ, vrátane užšej ekonomickej a fiškálnej koordinácie. Špeciálne sa Slovenská republika plánuje zamerať na **dobudovanie fiškálnych kapacít** na absorpciu asymetrických šokov, v podobe spoločnej schémy v nezamestnanosti, a symetrických šokov, v podobe anti-cyklického investičného nástroja na základe Európskeho fondu pre strategické investície, ktoré by mali prispieť k ekonomickej, sociálnej a politickej stabilite v eurozóne ako aj v EÚ.

Nadchádzajúce preskúmanie stratégie Európa 2020 bude dobrou príležitosťou na jej plné zosúladenie so Strategickým programom pre Úniu v časoch zmien a na pokračovanie boja proti vysokej úrovni sociálnych nerovností vrátane chudoby a sociálnej exklúzie.

2.2 Únia, ktorá dáva priestor všetkým občanom a chráni ich

Integrované ekonomiky s otvorenými hranicami ponúkajú Európanom mnoho príležitostí, no nie vždy sú tieto výhody okamžite hmatateľné pre všetkých. Európska spoločnosť stále pociťuje vplyv krízy, čo spôsobuje značné výzvy pre sociálnu kohéziu v rámci EÚ, ktoré boli vyvolané masívnou stratou pracovných miest a zvýšením počtu ľudí žijúcich v chudobe. Hoci oživenie v Európe naberá na rýchlosti, vysoká nezamestnanosť (najmä dlhodobo nezamestnaných a nezamestnanosť mladých ľudí) a prehĺbovanie sociálnych nerovností sú naďalej znepokojujúce. Z tohto dôvodu musí Únia pokračovať v róznych krokoch na podporu rastu, zvýšenia investícií, vytvárania väčšieho počtu pracovných miest, skvalitnenie pracovných miest, podporu reforiem zvyšujúcich konkurencieschopnosť, ako aj prijímať efektívnejšie opatrenia v boji proti daňovým únikom.

Zamestnanosť a sociálna ochrana

Európska komisia by mala v zmysle svojho pracovného programu na r. 2015 zverejniť návrhy opatrení, ktoré nadviažu na vykonávanie Iniciatívy na podporu zamestnanosti mladých ľudí a tiež návrh Odporúčania Rady na integráciu dlhodobo nezamestnaných a opatrení na podporu zručností ešte v priebehu roka 2015, ktoré budú prerokované v čase nášho Trio predsedníctva.

Taktiež očakávame aktivitu zameranú na preskúmanie Strategického rámca EÚ v oblasti zdravia a bezpečnosti pri práci, súčasťou ktorého má byť aj vydanie novej – revidovanej legislatívy spracovanej na základe programu REFIT. Slovenská republika má záujem využiť preskúmanie strategického rámca na rozpracovanie niektorých strategických výziev, najmä vplyvu demografickej zmeny a starnutia populácie na pracovné podmienky a ochranu zdravia a bezpečnosti pri práci.

Slovenská republika bude v rámci Tria presadzovať opatrenia orientované na podporu inkluzívneho rastu, zamestnanosti, ako aj doplnkové opatrenia pre členské štáty na efektívnejšie vykonávanie Iniciatívy na podporu zamestnanosti mladých ľudí. Za dôležitú považujeme podporu členských štátov pri pomoci najmä vo vzťahu k dlhodobo nezamestnaným ľuďom a s tým súvisiace opatrenia na podporu zručností, ktoré si vyžaduje nová doba. Nezanedbateľnú úlohu bude zohrávať aj podpora zamestnanosti mladých ľudí na vidieku.

Počas predsedníctva v rámci Tria bude predmetom diskusií aj iniciatíva zameraná na **podporu pracovnej mobility**, tzv. *balík pracovnej mobility*, pričom principiálne významné a kľúčové sú najmä nasledovné dva tematické komponenty uvedeného balíka:

- revízia legislatívy o koordinácii systémov sociálneho zabezpečenia, predmetom ktorej bude úprava širšieho spektra dávok, vrátane dávok v nezamestnanosti, rodinných dávok a dávok dlhodobej starostlivosti;
- iniciatívy v oblasti vysielania pracovníkov, kde má Slovenská republika záujem podieľať sa na cielenom zhodnotení situácie v tejto oblasti.

Vzdelávanie a ľudský kapitál, kultúra a kreatívny priemysel

Ľudský kapitál je základom úspešného konkurencieschopného hospodárstva založeného na vedomostiach, ako aj občianskej a demokratickej spoločnosti. Za dôležitý aspekt znižovania nezamestnanosti z dlhodobého hľadiska sa považuje vzdelávanie a dostatočné prepojenie systému vzdelávania s trhom práce. Netreba však zabúdať na úlohu vzdelávania pri vytváraní hodnôt a budovaní aktívneho občianstva.

Počas predsedníctva NL-SK-MT Tria podporí Slovensko implementáciu nového cyklu v rámci Strategického rámca pre európsku spoluprácu v oblasti vzdelávania a odbornej prípravy do roku 2020.

Slovenská republika sa v rámci Tria chce primárne zamerať na tému **podpory a rozvoja talentu**. Pod touto hlavičkou sa budeme venovať presadzovaniu efektívnej tvorby politiky vzdelávania a efektívnemu využívaniu zdrojov, excelentnosti v odbornom vzdelávaní a príprave, ako aj výchove a vzdelávaniu prostredníctvom športu a rozvoju športovej diplomacie. Budeme sa tiež zaoberať otázkou modernizácie vysokoškolského vzdelávania a vzťahu vysokých škôl s dôležitými aktérmi v regióne. Taktiež chceme upriamiť diskusiu smerom k vytvoreniu atraktívneho neformálneho vzdelávacieho prostredia pre mladých ľudí v rámci práce s mládežou, ktoré podporuje ich talenty a kreativitu. V neposlednom rade chceme vyzdvihnúť úlohu výskumu a **inovácií**, moderných technológií a digitálnej ekonomiky na kľúčové zmeny v európskom priemysle a spoločnosti.

Slovenská republika bude venovať náležitú pozornosť cieľu vytvoriť priaznivé prostredie pre **rozvoj kreatívneho talentu** a netechnologických inovácií, ako aj stimulovania podpory zamestnanosti a tvorby pracovných miest v kultúrnom a kreatívnom priemysle.

Zdravotníctvo

V oblasti zdravotníckej agendy sa Slovenská republika plánuje primárne zamerať na cezhraničné ohrozenia zdravia a chronické neprenosné ochorenia. V rámci problematiky cezhraničných ohrození zdravia, ku ktorým patria aj infekčné (prenosné) ochorenia, chceme diskutovať na úrovni EÚ aj o problematike očkovania, ktoré patrí k najefektívnejším preventívnym opatreniam prenosných ochorení. Chronické neprenosné ochorenia predstavujú jednu z najväčších výziev pre súčasné zdravotnícke a ekonomické systémy EÚ a celého sveta. Považujeme za potrebné pokračovať v naplňaní EÚ strategických programov, v podpore aktivít členských štátov v oblasti prevencie a kontroly týchto ochorení a hľadať možnosti v oblasti prieniku a synergie aktivít členských štátov.

2.3. Smerom k energetickej Únii s perspektívnou politikou v oblasti klímy

Medzi základné výzvy súčasnosti patrí nedostatok prírodných zdrojov, vysoká dovozná závislosť EÚ na energetických surovinách, vysoké náklady na energiu a dopady zmeny klímy. Zároveň pretrváva dilema medzi požiadavkami na zachovanie resp. zníženie energetickej náročnosti pri súčasnom udržaní a zvýšení ekonomického rastu. Táto dilema si žiada aj reflektovanie potreby zníženia záťaže na životné prostredie a obmedzenie dopadov zmeny klímy.

Strategický program pre Úniu v časoch zmien v tejto oblasti zdôrazňuje potrebu znížiť závislosť Európy od dovozu fosílnych palív, predovšetkým zemného plynu a zvýšiť využitie

domácich zdrojov energie, vrátane znižovania spotreby energie a zabezpečiť cenovo dostupnú, bezpečnú a udržateľnú energiu v rámci EÚ. Medzi hlavné priority patrí:

- dobudovanie trhu EÚ s energiami;
- diverzifikácia zdrojov a prepravných trás, ako aj rozvoj energetickej infraštruktúry;
- definovanie nástrojov pre naplnenie ambiciózných cieľov v oblasti zmeny klímy do roku 2030 a pokračovanie vo vedúcej úlohe EÚ v boji proti zmene klímy.

Jednou z hlavných priorít predsedníckeho Tria bude pokračovanie prác smerom k dosiahnutiu Energetickej únie s do budúcnosti zameranou politikou v oblasti klímy.

Energetika

Počas predsedníctva Tria budú predložené viaceré legislatívne návrhy s potenciálne zásadným dopadom na energetickú politiku a **energetickú bezpečnosť**. Dôležitým návrhom z pohľadu energetickej bezpečnosti bude návrh nariadenia o bezpečnosti dodávok plynu. Súčasťou diskusie počas Tria bude aj revízia rozhodnutia o transparentnosti medzivládnych dohôd v oblasti energetiky.

Pre vnútorný trh s elektrinou bude dôležitý „balíček“ pre dizajn trhu s elektrinou. V rámci balíčka opatrení na splnenie cieľov Rámca pre klímu a energetiku do roku 2030 očakávame revíziu smernice o energetickej efektívnosti a návrh revízie smernice o podpore obnoviteľných zdrojov energie.

Trio bude pokračovať v posilňovaní medzinárodnej spolupráce v oblasti energetiky a v zefektívňovaní regionálnej energetickej spolupráce v rámci EÚ. Pri rokovaniach sa budeme usilovať o dôsledné uplatnenie princípov suverenity členských štátov pri definovaní energetického mixu, nákladovej efektívnosti a technologickej neutrality.

Slovenská republika bude v rámci Tria presadzovať opatrenia na podporu realizácie infraštruktúrnych projektov v energetike, ktoré sú predpokladom pre zvýšenie energetickej bezpečnosti a dobudovanie vnútorného trhu. Ďalší rozvoj politik, akými je napr. energetická efektívnosť, ako aj náklady a ceny energií zohrávajú dôležitú úlohu z hľadiska ich vplyvov na konkurencieschopnosť, v dôsledku čoho sa budeme zasaďovať aj za nákladovo efektívny prístup k príprave opatrení v jednotlivých oblastiach energetickej politiky. Slovenská republika bude v rámci Tria tiež venovať pozornosť bezpečnému využívaniu jadrovej energie a jej príspevku k dosahovaniu cieľov pre rok 2030 a k dekarbonizácii hospodárstva.

Životné prostredie, zmena klímy

Aktivity v oblasti zmeny klímy sa budú odvíjať v súlade so stratégiou Európa 2020 a primárne budú reagovať na 21. klimatickú konferenciu zmluvných strán, ktorá sa uskutoční v decembri 2015 v Paríži, pričom budú reflektovať jej výstupy. Očakávajú sa legislatívne návrhy na reformovanú schému obchodovania s emisnými povolenkami, legislatívu v oblasti mimo schémy obchodovania s emisnými povolenkami a ďalšiu dodatočnú legislatívu, ktorá bude zameraná na implementáciu klimaticko-energetického balíčka.

Koncept obehovej ekonomiky a lepšia integrácia cieľov **environmentálnej udržateľnosti** napomôže k zvýšeniu konkurencieschopnosti a rozvoju zdrojovo efektívnej ekonomiky. Počas predsedníctva Tria budú prebiehať intenzívne rokovania o revidovanom návrhu pre obehové hospodárstvo, vrátane odpadového balíka, ktorý Európska komisia plánuje predložiť na jeseň 2015, pričom finalizácia rokovaní na úrovni Rady je možná koncom roka 2016.

Holandské kráľovstvo, Slovenská republika a Maltská republika sa zhodujú na tom, že medzi prioritné témy v oblasti politik životného prostredia by mali patriť koncept obehového hospodárstva, spravovanie odpadov, ako aj ochrana vôd a biodiverzity a kvality ovzdušia. Partneri zároveň budú úzko spolupracovať v rámci relevantných medzinárodných podujatí vyplývajúcich z medzinárodných dohovorov v oblasti životného prostredia a v prípade potreby vytvoria spoločné tímy pre efektívnu koordináciu a zlepšenie spolupráce.

Slovenská republika bude v programe Tria presadzovať integráciu životného prostredia, zmeny klímy a trvalo udržateľného rozvoja do rôznych oblastí politik s cieľom napomôcť zlepšeniu stavu životného prostredia a kvality ľudského života a zároveň s cieľom stimulovať inovácie, tvorbu pracovných miest a zelený rast. Dôležitou súčasťou tejto politiky je aj posilnenia implementácie trvalo udržateľného obhospodarovania lesov v Európe z hľadiska dosiahnutia vyváženej a stabilnej kontinuity všetkých hospodárskych, environmentálnych, kultúrnych a sociálnych funkcií lesov.

2.4 Únia slobody, bezpečnosti a spravodlivosti

Efektívna spolupráca v rámci EÚ zameraná na riešenie aktuálnych bezpečnostných výziev, akými sú terorizmus a riadenie migračných tokov, je vzhľadom na cezhraničný rozmer týchto fenoménov a aktuálne trendy nesmierne dôležitá. Medzi osobitné priority v tejto oblasti patria opatrenia zamerané na zvládanie všetkých aspektov migrácie vrátane nelegálnej migrácie, azylu, legálnej migrácie a riadenia hraníc, boj proti organizovanej kriminalite, korupcii a terorizmu, ako aj zlepšenie justičnej spolupráce medzi súdnymi orgánmi a zlepšenie prístupu k spravodlivosti v cezhraničných sporoch.

Vnútro

Počas trvania predsedníctva Tria je možné očakávať rozvinutie rokovaní o legislatívnych návrhoch tvoriacich balík **inteligentných hraníc**. Pravdepodobné je rozpracovanie návrhu smernice o modrých kartách EÚ s cieľom zatriktívniť Úniu pre kvalifikovaných pracovníkov.

Základnou ambíciou predsedníckeho Tria bude najmä dosiahnutie pokroku v prebiehajúcich legislatívnych prácach, ktorých cieľom je nová kvalita riadenia vonkajších hraníc a zmeny vo vízových pravidlách. Z pohľadu Slovenskej republiky, ako krajiny s vonkajšou hranicou EÚ, je efektívne riadenie ochrany vonkajších hraníc v kontexte s otázkou vnútornej bezpečnosti EÚ kľúčové.

Vývoj v tretích krajinách má priamy vplyv na bezpečnosť členských krajín EÚ. Rozvoj a koherentný prístup v oblasti vnútornej i vonkajšej bezpečnosti, ako aj prehĺbenie spolupráce vo vybraných aspektoch, ktoré bezpečnosť pokrývajú, považujeme za jednu z hlavných priorít predsedníckeho Tria.

Budeme sa zaoberať o to, aby dostatočná pozornosť bola venovaná aj boju proti prevládzačstvu a boju proti nelegálnym migračným tokom s osobitným zreteľom na medzinárodnú ochranu a s tým súvisiacu implementáciu opatrení zameraných na boj proti terorizmu. V otázke rozvoja vnútornej bezpečnosti chceme rozvinúť integrovaný a multidisciplinárny prístup v oblasti boja proti organizovanému zločinu, najmä v otázke kybernetickej bezpečnosti a novej stratégie pre boj proti obchodovaniu s ľuďmi.

Pri prácach na novej legislatíve je potrebné klásť dôraz na revíziu a konsolidáciu už existujúcich nástrojov a neskôr na ich riadnu implementáciu, pretože prínos k vnútornej bezpečnosti členských štátov nevyžaduje vždy prijatie nových legislatívnych pravidiel.

Spravodlivosť

Počas predsedníctva Tria bude otvorená otázka revízie základného právneho nástroja upravujúceho spoluprácu vo veciach rodinného práva s cieľom odstrániť praktické problémy s jeho uplatňovaním, prispieť k právnej predvídateľnosti a uľahčiť prístup k spravodlivosti občanom EÚ, ktorí využili možnosť usadiť sa v inom členskom štáte EÚ.

Za posledné roky bolo v oblasti spravodlivosti a vnútorných vecí prijatých množstvo legislatívnych aktov, a preto sa Slovenská republika bude viac zameriavať na **účinnú implementáciu existujúcich nástrojov** a ich používanie v praxi zo strany justičných orgánov, orgánov činných v trestnom konaní, ako aj na posilnenie spolupráce založenej na vzájomnej dôvere a rešpekte k základným právam.

Taktiež sa hodláme sústrediť na pokrok v oblasti procesných práv v trestnom konaní, ako aj v boji proti podvodom poškodzujúcim finančné záujmy Európskej únie, vrátane presadzovania návrhu na zriadenie **Úradu európskeho prokurátora**.

Slovenská republika považuje základné ľudské práva za najvyššie hodnoty právneho štátu a spoločnosti ako takej, a z toho dôvodu sa bude v rámci Tria zasadzovať o ich presadzovanie v oblasti spravodlivosti a vnútorných vecí, vrátane pristúpenia Európskej únie k Európskemu dohovoru o ľudských právach.

V súvislosti s postupujúcou elektronizáciou považujeme za nevyhnutné sa aj naďalej zameriavať na podporu riešení spojených s implementáciou projektov elektronickej justície, ktoré môžu významne prispieť k zjednodušeniu uplatňovania nástrojov v oblasti spravodlivosti.

2.5 Únia ako silný globálny hráč

Európska únia je ovplyvňovaná rýchlo sa meniacim medzinárodným prostredím poznačeným rastúcou nestabilitou v jej tesnom susedstve – na východných a južných hraniciach. Pre EÚ je nevyhnutné vystupňovať spoločné úsilie pri prevencii, limitovaní a odstraňovaní všetkých foriem nestability vrátane nových rizík s cieľom ochrany občanov, európskych záujmov a hodnôt.

Strategický program stanovuje prioritné oblasti, ktoré vyžadujú zvýšenú angažovanosť EÚ.

Medzi kľúčovými sférami je vyzdvihnutá otázka jednotného vystupovania EÚ a jej ČŠ, zvýšenia koherentnosti a koordinácie jednotlivých oblastí vonkajšej činnosti EÚ (spoločná zahraničná a bezpečnostná politika, európska politika susedstva, energetická politika, obchodná politika, rozvojová politika), posilnenie partnerstva s krajinami v susedstve Únie, zintenzívnenie spolupráce so strategickými partnermi a v neposlednom rade rozvoj spolupráce v oblasti bezpečnosti a obrany.

V oblasti vonkajších vzťahov bude predsednícke Trio s ohľadom na kompetencie stanovené Lisabonskou zmluvou úzko spolupracovať s vysokou predstaviteľkou Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku pri vykonávaní koherentnej a efektívnej vonkajšej činnosti EÚ.

V súlade so Strategickým programom sa predsednícke Trio zameria na maximalizovanie vplyvu EÚ na medzinárodnej scéne.

V kontexte rastu nestability v bezprostrednom i širšom susedstve EÚ bude predsednícke Trio prispievať k **zvyšovaniu bezpečnosti** Únie, berúc do úvahy čoraz užšie prepojenie jej vnútorných i vonkajších aspektov. Slovenská republika bude prispievať k upevňovaniu stability a prosperity na vonkajších hraniciach EÚ, opierajúc sa o autentické skúsenosti s reformami, integráciou a demokratickou transformáciou.

Výkon predsedníckeho Tria bude z hľadiska vonkajšej činnosti EÚ ovplyvnený procesom revízie, resp. formulovania a následnej implementácie novej zahranično-bezpečnostnej stratégie EÚ, ktorá nahradí Európsku bezpečnostnú stratégiu z roku 2003. Krajiny Tria budú taktiež aktívne pristupovať k **implementácii novej Európskej politiky susedstva**, ktorej revízia by mala byť ukončená do konca/na jeseň t.r. Z hľadiska bezpečnostnej a obrannej politiky budú hlavným referenčným rámcom závery zasadnutia Európskej rady o bezpečnosti a obrane v júni 2015. Pokrok v tejto oblasti a stav implementácie záväzkov v oblasti bezpečnosti a obrany by mal byť zhodnotený pravdepodobne ku koncu slovenského predsedníctva v Rade EÚ (v závislosti od rozhodnutia Európskej rady v júni 2015).

Z pohľadu Slovenskej republiky sa budeme zaoberať o to, aby program Tria adekvátne zohľadnil a podporoval aktivity EÚ zamerané na **budovanie diferencovaných partnerstiev** s krajinami Východného partnerstva v zmysle rozhodnutí májového summitu Východného partnerstva v Rige, odrážajúc ich individuálne ambície európskeho smerovania. V tomto kontexte budeme podporovať zvýšenie rovnováhy medzi angažovaním sa EÚ vo svojom východnom a južnom susedstve. Prioritne sa v rámci Tria chceme venovať prevencii a krízovému manažmentu, podpore stabilizácie a reformných procesov v partnerských krajinách, najmä na Ukrajine.

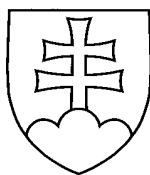
Nemenej dôležitou otázkou zostáva aj bezpečnosť a prosperita západného Balkánu. **Politiku rozširovania EÚ** v tomto ohľade považujeme aj naďalej za najlepší nástroj na presadzovanie reforiem a posilňovanie stability v regióne. Proces rozširovania EÚ má, ako ukázali aj príklady z minulosti, pozitívny vplyv nielen na pristupujúce krajiny, ale aj na samotnú Úniu. EÚ by bez rozširovania nebola tým, čím je dnes, t.j. globálnym hráčom. Slovenská republika bude preto usilovať, aby politika rozširovania EÚ a snaha posunúť dopredu prístupové rokovania s kandidátskymi krajinami „nezmizli z radaru“ Únie a zostali dôležitou súčasťou jej agendy.

V zmysle očakávaných rozhodnutí júnovej ER bude Slovenská republika podporovať konkrétne kroky na ďalšie **posilňovanie spoločnej bezpečnostnej a obrannej politiky EÚ** (SBOP). Taktiež bude naďalej zdôrazňovať úlohu regionálnej spolupráce v oblasti bezpečnosti a obrany, intenzívnejšiu spoluprácu EÚ s partnerskými organizáciami pri plánovaní a realizácii operácií, najmä s NATO, OSN, AÚ a OBSE a podporovať zvýšenie efektivity a koherencie reakcie EÚ na vzniknuté krízy. V oblasti partnerstiev sa Slovenská republika sústreďí primárne na posilňovanie spolupráce medzi EÚ a NATO na strategickej i operačnej úrovni v záujme synergie a komplementarity pôsobenia oboch inštitúcií. Prioritou Tria bude podpora aktivít v oblasti prevencie konfliktov a krízového manažmentu a podpora stabilizácie a reformných procesov v partnerských krajinách, **s dôrazom na krajiny Východného partnerstva a západného Balkánu**. Za dôležité považujeme zachovanie aktivít spoločnej bezpečnostnej a obrannej politiky EÚ v oblasti západného Balkánu. Slovenská republika bude aktívne spolupracovať pri príprave a implementácii nového strategického

rámca EÚ pre poskytovanie podpory v oblasti reformy bezpečnostného sektora (SSR), ktorý by mala vysoká predstaviteľka v spolupráci s Komisiou prezentovať do polovice r. 2016.

Neoddeliteľnou súčasťou komplexu politík v oblasti vonkajších vzťahov EÚ je **agenda rozvojovej spolupráce**. Predsednícke Trio sa v rámci tejto agendy sústreďí na viacero oblastí - v prvom rade na implementáciu nového rámca rozvoja po roku 2015 vrátane financovania, keďže rok 2016 bude prvým rokom implementácie nových trvalo udržateľných cieľov. Trio sa bude taktiež venovať príprave novej dohody z Cotonou (t.j. dohody medzi EÚ a africkými, karibskými a tichomorskými krajinami). V rámci oblasti koherencie politík pre rozvoj budú krajiny Tria klásť dôraz na prepojenie rozvojovej agendy s obchodom a migráciou.

VLÁDA SLOVENSKEJ REPUBLIKY



(Návrh)

UZNESENIE VLÁDY SLOVENSKEJ REPUBLIKY

č.

z

**k Východiskám 18-mesačného programu Rady EÚ
– príspevok Slovenskej republiky**

Číslo materiálu:

Predkladateľ: podpredseda vlády a minister zahraničných vecí a európskych
záležitostí Slovenskej republiky

Vláda

A. schvaľuje

- A.1 Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky

B. ukladá

**podpredsedovi vlády a ministrom zahraničných vecí a európskych záležitostí
v spolupráci s**

podpredsedom vlády pre investície

podpredsedom vlády a ministrom vnútra

podpredsedom vlády a ministrom financií

ministrom hospodárstva

ministrom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja

ministrom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka

ministrom obrany

ministrom spravodlivosti

ministrom práce, sociálnych vecí a rodiny

ministrom životného prostredia

ministrom školstva, vedy, výskumu a športu

ministrom kultúry

ministrom zdravotníctva

B.1 postupovať v rámci rokovaní o príprave 18-mesačného programu Rady v súlade s materiálom Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky,
do 31. decembra 2015

Vykoná: podpredseda vlády a minister zahraničných vecí a európskych záležitostí
v spolupráci s
podpredsedom vlády pre investície
podpredsedom vlády a ministrom vnútra
podpredsedom vlády a ministrom financií
ministrom hospodárstva
ministrom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja
ministrom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka
ministrom obrany
ministrom spravodlivosti
ministrom práce, sociálnych vecí a rodiny
ministrom životného prostredia
ministrom školstva, vedy, výskumu a športu
ministrom kultúry
ministrom zdravotníctva

Predkladacia správa

Materiál „Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky“ je na rokovanie vlády SR predkladaný na základe Plánu práce vlády SR na rok 2015.

Dokument si kladie 2 ciele:

- definuje slovenské východiská pre prípravu programu 18-mesačného programu Rady EÚ (programu Tria od 1. januára 2016 do 30. júna 2017) a možno ho považovať za základ pre ďalšie negociácie s partnermi v rámci Tria, ako aj s inštitúciami EÚ.
- vytvára rámec pre formulovanie programu slovenského predsedníctva v 2. polroku 2016.

Program Tria bude formálne schválený členskými krajinami EÚ jeden mesiac pred začiatkom Tria na zasadnutí Rady pre všeobecné záležitosti v decembri 2015. Prijatie programu slovenského predsedníctva sa predpokladá jeden mesiac pred začiatkom nášho predsedníctva v júni 2016 na úrovni vlády SR (program slovenského predsedníctva nebude predmetom schvaľovacieho procesu v inštitúciách EÚ).

Materiál sa skladá z dvoch častí. Prvá časť popisuje základné parametre programu Tria, ako aj programu slovenského predsedníctva v Rade EÚ. Zároveň identifikuje hlavné úlohy predsedníckej krajiny pri výkone predsedníckej funkcie. Pomenováva zvolený prístup prípravy programu zo strany partnerov Tria - Holandska, Slovenska a Malty. Krajiny Tria sa zhodli na inovatívnom prístupe k spoločnému programu, ktorý má byť krátkym dokumentom politického a strategického charakteru. Program Tria sa preto sústreďuje na vybrané najpodstatnejšie témy, v ktorých Trio identifikuje spoločné prieniky. Samotný program Tria nebude obsahovať všetky témy a politiky EÚ, ale sa bude sústreďovať na kľúčové oblasti a témy definované v Strategickom programe pre Úniu v časoch zmien, ktorý bol schválený na zasadnutí Európskej rady v júni 2014 a definuje hlavné priority Únie počas aktuálneho politického cyklu EÚ do roku 2019. Na druhej strane národný program slovenského predsedníctva bude podrobnejší, bude mať operatívnejší charakter a bude pokrývať agendu celého spektra politík EÚ a jednotlivých formácií Rady EÚ.

Druhá časť materiálu definuje obsahové východiská Tria a národného programu z pohľadu Slovenska, pričom táto kapitola vychádza zo základnej štruktúry spomínaného Strategického programu pre Úniu v časoch zmien, ktorá je rozpracovaná v základných 5 častiach:

1. zamestnanosť, rast, konkurencieschopnosť
2. Únia chrániaca všetkých občanov
3. energetická únia s pokrokovou klimatickou politikou
4. sloboda, bezpečnosť a spravodlivosť
5. Únia ako silný globálny hráč

Materiál bol predmetom formálneho aj neformálneho pripomienkového konania.

VYHODNOTENIE MEDZIREZORTNÉHO PRIPOMIENKOVÉHO KONANIA

Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky

Spôsob pripomienkového konania	Materiál bol predmetom neformálneho medzirezortného pripomienkového konania v dňoch 1-4. júna 2015 a predkladá sa na rokovanie Hospodárskej a sociálnej rady SR dňa 19. júna 2015.
Počet vznesených pripomienok, z toho zásadných	18 / 3
Počet vyhodnotených pripomienok	18
Počet akceptovaných pripomienok, z toho zásadných	12 / 2
Počet čiastočne akceptovaných pripomienok, z toho zásadných	5 / 1
Počet neakceptovaných pripomienok, z toho zásadných	1 / 0
Rozporové konanie (s kým, kedy, s akým výsledkom)	
Počet odstránených pripomienok	
Počet neodstránených pripomienok	

Sumarizácia vznesených pripomienok podľa subjektov

Č.	Subjekt	Pripomienky do termínu	Pripomienky po termíne	Nemali pripomienky	Vôbec nezaslali
1.	Úrad pre verejné obstarávanie			x	
2.	Štatistický úrad Slovenskej republiky			x	
3.	Správa štátnych hmotných rezerv Slovenskej republiky			x	
4.	Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky			x	
5.	Protimonopolný úrad Slovenskej republiky			x	
6.	Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky				x
7.	Ministerstvo obrany Slovenskej republiky	7 (6o,1z)			
8.	Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky			x	
9.	Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky			x	
10.	Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky				x
11.	Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky			x	
12.	Úrad vlády Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
13.	Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
14.	Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
15.	Ministerstvo financií Slovenskej republiky	3 (1o,2z)			
16.	Odbor vládnej agendy Úradu vlády				x
17.	Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky			x	

18 .	Národný bezpečnostný úrad			x	
19 .	Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky			x	
20 .	Úrad priemyselného vlastníctva Slovenskej republiky			x	
21 .	Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
22 .	Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky			x	
23 .	Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
24 .	Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky	1 (1o,0z)			
25 .	Asociácia zamestnávateľských zväzov a združení Slovenskej republiky			x	
26 .	Konfederácia odborových zväzov Slovenskej republiky	2 (2o,0z)			
27 .	Združenie miest a obcí Slovenska			x	
28 .	Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky			x	
	SPOLU	18 (15o,3z)	0 (0o,0z)	16	3

Vyhodnotenie vecných pripomienok je uvedené v tabuľkovej časti.

Vysvetlivky k použitým skratkám v tabuľke:

O – obyčajná

A – akceptovaná

Z – zásadná

N – neakceptovaná

ČA – čiastočne akceptovaná

Subjekt	Pripomienka	Typ	Vyh.	Spôsob vyhodnotenia
MO SR	<p>Vlastný materiál V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 6 navrhujeme úvodnú vetu preformulovať nasledovne:</p> <p>„Priebeh funkčného obdobia predsedníckeho Tria bude z hľadiska vonkajšej činnosti EÚ ovplyvnený procesom revízie, resp. formulovania a následnej implementácie novej zahranično-bezpečnostnej stratégie EÚ, ktorá nahradí Európsku bezpečnostnú stratégiu z roku 2003.“</p> <p>Odôvodnenie: Cieľom uvedenej úpravy je dosiahnuť jazykovú a štylistickú správnosť (priebeh „funkčného obdobia“, nie Tria) a zároveň zmierniť či odstrániť negatívnu konotáciu vo vete (zmenou slova „poznamenaný“ na „ovplyvnený“).</p>	O	ČA	Predmetná veta bola preformulovaná.
MO SR	<p>Vlastný materiál V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 7 navrhujeme za úvodnú vetu doplniť nasledovný text:</p> <p>„V tomto kontexte budeme podporovať zvýšenie rovnováhy medzi angažovaním sa EÚ vo svojom východnom a južnom susedstve.“</p> <p>Odôvodnenie: Cieľom tejto úpravy je podpora aktivít EÚ v jej východnom susedstve, ktoré je výrazne nižším príjemcom finančnej i materiálnej pomoci zo strany EÚ, ako štáty v jej južnom susedstve. Navrhovaný text je dobre vyvážený, pretože explicitne nespomína a nepresadzuje prioritné geografické oblasti záujmu SR.</p>	O	A	
MO SR	<p>Vlastný materiál V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 8 navrhujeme doplniť na jeho koniec túto vetu:</p> <p>„Za dôležité zároveň považujeme zachovanie aktivít spoločnej bezpečnostnej a obrannej politiky EÚ v tejto geografickej oblasti.“</p> <p>Odôvodnenie: Doplnením tohto znenia chceme poukázať na aktívne angažovanie sa EÚ prostredníctvom vojenských operácií a civilných misií, ktoré podstatnou mierou prispievajú k udržaniu mieru, bezpečnosti a stability v tejto geografickej oblasti, a to pri významnom zapojení SR.</p>	O	ČA	Po konzultáciách bolo dohodnuté alternatívne znenie textu vložené do nasledujúceho odseku.
MO SR	Vlastný materiál	O	A	

	<p>V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 9 navrhujeme preformulovať druhú vetu nasledovne:</p> <p>„Taktiež bude naďalej zdôrazňovať úlohu regionálnej spolupráce v oblasti bezpečnosti a obrany, intenzívnejšiu spoluprácu EÚ s partnerskými organizáciami pri plánovaní a realizácii operácií, najmä s NATO, OSN, AÚ a OBSE a podporovať zvýšenie efektivity a koherencie reakcie EÚ na vzniknuté krízy.“</p> <p>Odôvodnenie: Touto zmenou sledujeme v zmysle komplexného prístupu EÚ zvýraznenie potreby zvýšenia efektivity previazanosti civilných a vojenských aktivít krízového manažmentu ako aj potrebu vyváženej misie a operácií SBOP s deklarovaným geografickým rozložením záujmových oblastí SZBP. Opomenutím pojmu „rýchla reakcia EÚ“ sa zároveň chceme vyhnúť úvahám o využití EUBG ako „entry force“ v prvom poradí (SR je zapojená v EUBG, ktorá bude v pohotovosti v 1. polovici 2016).</p>			
MO SR	<p>Vlastný materiál</p> <p>V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 9 navrhujeme preformulovať tretiu vetu nasledovne:</p> <p>„V oblasti partnerstiev sa Slovenská republika sústreďí primárne na posilňovanie spolupráce medzi EÚ a NATO na strategickej i operačnej úrovni v záujme synergie a komplementarity pôsobenia oboch inštitúcií.“</p> <p>Odôvodnenie: Cieľom uvedených zmien je použitie správneho tvaru pojmov/slov.</p>	O	A	
MO SR	<p>Vlastný materiál</p> <p>V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 10 navrhujeme preformulovať poslednú vetu nasledovne:</p> <p>V rámci oblasti koherencie politík pre rozvoj budú krajiny Tria klásť dôraz na prepojenie rozvojovej agendy s obchodom, migráciou „a oblasťou SSR.“</p> <p>Odôvodnenie: Cieľom tejto úpravy je upriamenie pozornosti aj na SSR, ktorá je jednak prioritou SR, a zároveň je prirodzenou súčasťou rozvojovej agendy (budovanie fungujúcich štátnych inštitúcií, základnej infraštruktúry a podobne).</p>	O	N	SSR je spomenutá vyššie v texte a nie je vhodné jej ďalšie zaradenie pod politiku rozvojovej spolupráce.

MO SR	Vlastný materiál V časti 2.5 Únia ako silný globálny hráč, v odseku 7 navrhujeme poslednú vetu preformulovať nasledovne: „Prioritne sa v rámci Tria chceme venovať prevencii a krízovému manažmentu, podpore stabilizácie a reformných procesov v partnerských krajinách, s dôrazom na krajiny Východného partnerstva a západného Balkánu.“ Odôvodnenie: Pôvodné znenie („najmä na Ukrajine“) považujeme momentálne za príliš obmedzujúce aj vzhľadom na pripravované angažovanie sa MO SR počas SK PRES. MO SR preto žiada o zvolanie rozporového konania za účasti relevantných vedúcich zamestnancov MZVaEZ SR za účelom prediskutovania priorit MZVaEZ SR počas SK PRES EÚ 2016 a to najmä v súvislosti s konkrétnymi plánovanými aktivitami MZVaEZ SR vo vybraných partnerských štátoch. MO SR nepozná zámery MZVaEZ SR a bez toho nemôže zaujať k uvedenému textu jasné stanovisko. Informácie o plánoch MZVaEZ SR budú zároveň veľmi prínosné pre zladenie, koordináciu a vzájomnú synergiu aktivít oboch rezortov počas SK PRES EÚ 2016.	Z	ČA	Po konzultáciách bolo dohodnuté alternatívne znenie textu.
ÚV SR	Vlastný materiál V časti „Politika súdržnosti“, na str. 8, v 2. odseku navrhujeme slovné spojenie „v diskusiách o programovom období po roku 2020“ doplniť nasledovne: „v diskusiách o programovom období po roku 2020 predovšetkým na neformálnej úrovni“. Odôvodnenie: Ide o zosúladenie textu s predchádzajúcimi odsekmi.	O	ČA	Z celého textu dokumentu bola vypustená zmienka o neformálnom charaktere diskusií z dôvodu absencie informácií ohľadom formy začatia diskusií o budúcnosti politiky súdržnosti.
MZ SR	Na str. 10, časť 2.2 navrhujeme posledný odsek „Zdravotníctvo“ uviesť v nasledovnom znení: „V oblasti zdravotníckej agendy sa Slovenská republika plánuje primárne zamerať na cezhraničné ohrozenia zdravia a chronické neprenosné ochorenia. V problematike cezhraničných ohrození zdravia, ku ktorým patria aj infekčné (prenosné) ochorenia chceme diskutovať na úrovni EÚ aj o problematike očkovania, ktoré patrí k najefektívnejším preventívnym opatreniam prenosných ochorení. Chronické neprenosné ochorenia predstavujú jednu z najväčších výziev pre súčasné zdravotnícke a ekonomické systémy EÚ a celého sveta. Považujeme za potrebné pokračovať v naplňaní EÚ	O	A	

	strategických programov, v podpore aktivít členských štátov v oblasti prevencie a kontroly týchto ochorení a hľadať možnosti v oblasti prieniku a synergie aktivít členských štátov.“			
MPSVR SR	<p>Vlastný materiál</p> <p>V kapitole 2.2 „Únia, ktorá dáva priestor všetkým občanom a chráni ich“, v časti Zamestnanosť a sociálna ochrana navrhujeme text v prvom odseku upraviť nasledovne: „Európska komisia by mala v zmysle svojho pracovného programu na r. 2015 zverejniť návrhy opatrení, ktoré nadviažu na vykonávanie Iniciatívy na podporu zamestnanosti mladých ľudí a tiež návrh Odporúčania Rady na integráciu dlhodobo nezamestnaných a opatrení na podporu zručností ešte v priebehu roka 2015, ktoré budú prerokúvané v čase nášho Trio predsedníctva.“</p> <p>Zdôvodnenie: navrhnutý text presnejšie vyjadruje zverejnený zámer EK .</p>	O	A	
MF SR	<p>strana 7, časť 2.1, časť Investovanie do budúcnosti, formulácia druhého odseku</p> <p>„Predsednícke Trio bude venovať náležitú pozornosť implementácii a fungovaniu Európskeho fondu pre strategické investície (EFSI) {návrh na zmenu textu na bold}, ktorý je kľúčovým prvkom Investičného plánu pre Európu a zameriava sa na zvýšenie dlhodobého trvalo udržateľného hospodárskeho rastu a konkurencieschopnosti. Sektor dopravy {návrh na zmenu textu na ne-bold} zohráva dôležitú úlohu pri podpore zamestnanosti a konektivity celej Únie. Predsednícke Trio sa zameria na posilnenie konkurenčného potenciálu dopravného priemyslu EÚ, podporu čestnej súťaže a investovanie do všetkých módov dopravy s cieľom rozvoja infraštruktúry.“</p> <p>Taktiež po vete končiacej slovom konkurencieschopnosti žiadam doplniť text o vetu: „Rovnako sa môže stať základom spoločného investičného nástroja pre anticyklickú politiku.“</p> <p>Odôvodnenie: Európsky fond pre strategické investície (EFSI) považujeme za mimoriadne dôležitý nástroj, ktorý bude zohrávať dôležitú úlohu aj počas SK PRES. Slovenská republika podporuje EFSI a plánuje do neho prispieť aj finančne.</p>	Z	A	
MF SR	Na strane 8, v časti 2.1 Únia zamestnanosti, rastu a konkurencieschopnosti, v časti Hospodárska a menová únia – druhý	Z	A	

	<p>odsek</p> <p>„Slovenská republika bude v súlade so svojou tradične pro-európskou a pro-integračnou politikou presadzovať iniciatívy v oblasti prehlbovania HMÚ, vrátane užšej ekonomickej a fiškálnej koordinácie. Špeciálne sa Slovenská republika plánuje zamerať na dobudovanie fiškálnych kapacít {návrh na zmenu textu na bold} na absorpciu asymetrických šokov a symetrických šokov, ktoré by mali prispieť k ekonomickej, sociálnej a politickej stabilite v eurozóne ako aj v EÚ.“</p> <p>Taktiež žiadam doplniť text o nasledovnú formuláciu za slovným spojením asymetrických šokov „v podobe spoločnej schémy v nezamestnanosti“ a za slovným spojením symetrických šokov „v podobe anti-cyklického investičného nástroja na základe Európskeho Fondu pre Strategické Investície,“</p> <p>Odôvodnenie: Navrhujem konkretizovať nástroje, ktoré môžu slúžiť ako fiškálna kapacita pre hospodársku a menovú úniu a ktoré Slovenská republika aktívne presadzuje.</p>			
MF SR	<p>Na strane 5, v časti 2.1 Únia zamestnanosti, rastu a konkurencieschopnosti, v časti Jednotný trh, druhý odsek</p> <p>„Digitálny jednotný trh (nie jednotný digitálny trh) patrí medzi hlavné priority Európskej komisie a jeho dobudovanie predstavuje jednu z nosných agend EÚ ako celku. Plne fungujúci digitálny jednotný trh (nie jednotný digitálny trh) treba považovať za základný predpoklad pre budúci dynamický rozvoj európskeho hospodárstva a pre zvýšenie jeho konkurencieschopnosti v globálnom rámci.“</p> <p>Odôvodnenie: Doslovný preklad DSM – Digital Single Market je Digitálny jednotný trh a je potrebné to takto prekladať.</p>	O	A	
MŽP SR	<p>vlastnému materiálu</p> <p>1. Na strane 3 doplniť znenie ôsmej odrážky nasledovne:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Reprezentuje EÚ na multilaterálnych rokovaníach v medziach kompetencií stanovených Lisabonskou zmluvou a zabezpečuje koordináciu pozícií EÚ; <p>2. Na strane 3 doplniť znenie 4. odseku nasledovne:</p> <p>Program každého predsedníctva v Rade EÚ vychádza z prevažnej miery z</p>	O	ČA	<p>1. neakceptované – Význam je obsiahnutý v druhej odrážke očakávaných úloh predsednickej krajiny.</p> <p>2. neakceptované – Význam je obsiahnutý v druhej odrážke očakávaných úloh predsednickej krajiny.</p>

	<p>aktuálnej agendy inštitúcií EÚ, je však potrebné venovať dostatočnú pozornosť aj medzinárodnej agende, ktorá priamo ovplyvňuje dianie v EÚ. Ide o tzv. zdedenú agendu, hoci v rámci nej predsednícka krajina môže zadefinovať priority, t.j. urýchliť či naopak spomaliť rokovania k jednotlivým legislatívnym aktom. Zvyšok programu môže odrážať špecifickú národnú víziu, ktorá odzrkadľuje odbornú výbavu danej krajiny a ktorá má pridanú hodnotu pre celú EÚ.</p> <p>3. Na strane 4 v predposlednom odseku zmeniť znenie nasledovne:</p> <p>Záverom netreba opomenúť časový aspekt. Krajiny predsedajúce Rade EÚ v druhej polovici kalendárneho roka majú na realizáciu svojich špecifických, národných programov približne 4 a pol mesiaca, t. j. o 1 a pol mesiaca menej ako im predchádzajúce predsedníctvo. Rovnako rad multilaterálnych rokovaní vyplývajúcich z medzinárodných dohovorov sa uskutočňuje v druhom polroku.</p> <p>4. Na strane 5 doplniť prvý odsek nasledovne:</p> <p>5. V súčasnosti sa EÚ pri snahách prekonať hospodársku krízu sústreďí hlavne na posilnenie rastu, zvýšenie investícií, vytváranie väčšieho počtu a kvalitnejších pracovných miest a podporu reforiem na zvýšenie konkurencieschopnosti. Strategický program pre Úniu v časoch zmien vytyčuje prioritné oblasti, ktoré majú zaručiť udržateľný rozvoj hospodárstva a zároveň umožnia doceliť vysokú úroveň sociálnej ochrany, ako aj ochrany životného prostredia. EÚ sa sústreďuje na obnovu hospodárskeho rastu, zníženie nezamestnanosti a zvýšenie kvality pracovných miest, zlepšenie prístupnosti k investíciám i podporu reforiem na posilnenie konkurencieschopnosti. Súčasťou opatrení je zlepšenie architektúry hospodárskej a menovej únie. Jedným z možných príspevkov na zvýšenie posilnenia zamestnanosti, rastu a investícií, ktoré napomôžu k zvýšeniu konkurencieschopnosti a zdrojovo efektívnej ekonomiky je koncept obehovej ekonomiky.</p> <p>6. Na strane 14 doplniť posledný odsek nasledovne:</p> <p>Neoddeliteľnou súčasťou komplexu politík v oblasti vonkajších vzťahov EÚ je agenda rozvojovej spolupráce a trvalo udržateľného rozvoja. Predsednícke Trio sa v rámci tejto agendy sústreďí na viacero oblastí - v prvom rade na</p>			<p>3. akceptované</p> <p>4. neakceptované – Obehová ekonomika je len jedna špecifická oblasť, konkurencieschopnosť však môžu zvýšiť viaceré oblasti.</p> <p>5. neakceptované – Trvalo udržateľný rozvoj je prirodzenou súčasťou rozvojovej spolupráce. Jeho explicitné zaradenie do predmetnej vety nie je nevyhnutné aj vzhľadom na fakt, že je spomenutý ďalej v texte. (nedopatrením odoslané z MŽP ako</p>
--	--	--	--	--

	implementáciu nového rámca rozvoja po roku 2015 vrátane financovania, keďže rok 2016 bude prvým rokom implementácie nových trvalo udržateľných cieľov. Trio sa bude taktiež venovať príprave a implementácii novej globálnej klimatickej dohody ako aj dohody z Cotonou (t.j. dohody medzi EÚ a africkými, karibskými a tichomorskými krajinami). V rámci oblasti koherencie politik pre rozvoj budú krajiny Tria klásť dôraz na prepojenie rozvojovej agendy s obchodom a na prepojenie rozvojovej agendy s migráciou.			pripomienka č.6)
MK SR	K časti 2.1 Únia zamestnannosti, rastu a konkurencieschopnosti Vo štvrtom odseku druhej vete odporúčame slová "súčasného systému autorského práva" nahradiť slovami "súčasných pravidiel autorského práva" alebo "reformy autorského práva". Odôvodnenie: Vhodnejšia je všeobecnejšia formulácia. Revízia autorského práva sa nebude týkať systému autorského práva ako takého (systém autorského práva tvoria tieto oblasti: autorské právo, práva súvisiace s autorským právom a osobitné práva k databáze). Témou bude najmä otvorenie prístupnosti digitálneho obsahu, zachovanie kultúrnej diverzity, podpora kultúrneho a kreatívneho priemyslu, princíp teritoriality autorského práva, cezhraničný prístup, vysporiadanie autorskoprávneho o-line obsahu atď.	O	A	
MV SR	Vlastný materiál Terminologická pripomienka: Na str. 12 v kapitole 2.4 Únia slobody, bezpečnosti a spravodlivosti vo štvrtom odstavci v časti vnútro odporúčame nahradiť slovné spojenie „pašovaniu ľudí“ pojmom „prevádzachtvu“ z dôvodu dodržania právnej terminológie v zmysle zákona č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon.	O	A	
KOZ SR	Stanovisko k materiálu Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky KOZ SR k predloženému materiálu nemá pripomienky.	O	A	
KOZ SR	Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok SR Dobrý deň, poprosím o akceptovanie nasledujúcich pripomienok za KOZ SR. Pekne ďakujeme. Konfederácia odborových zväzov Slovenskej Republiky (ďalej len „KOZ SR“) sa podrobne zaoberala oboma časťami materiálu „Východiska 18-	O	A	Uvedené berieme na vedomie.

	<p>mesačného programu Rady EÚ – príspevok SR“. KOZ SR si cení, že všetky tri krajiny - Trio (Holandsko, Slovensko, Malta) sa zhodli na inovatívnom prístupe k spoločnému program v duchu “menej, ale lepšie”. Víťame, že program kladie dôraz na prvý pilier strategického programu EÚ, a to zamestnanosť.</p> <p>Podporujeme aktívnu účasť Tria v diskusii o možnostiach reformy mechanizmu na riešenie sporov ISDS. KOZ SR upriamuje pozornosť na fakt, že práve mechanizmus ISDS môže zapríčiniť neúspech TTIP, aj CETA. Trio i Európska komisia musia zvážiť, či je ďalšie sledovanie tohto politicky citlivého a u verejnosti nepopulárneho cieľa rozumnou a správnu cestou vpred.</p> <p>Taktiež víťame zabezpečenie priaznivých podmienok pre dobre fungovanie malých a stredných podnikov. Vieme, že existuje niekoľko deficitov v oblasti dôstojnej práce v malých a stredných podnikoch a aj v oblastiach, ako je organizovanie pracujúcich a kolektívne vyjednávanie, mzdy, pracovné miesta, bezpečnosť práce, ochrana zdravia a sociálne zabezpečenie. Naše diskusie by mali určiť stratégie na riešenie týchto otázok.</p> <p>KOZ SR akceptuje materiál a v súčasnosti nemáme konkrétne pripomienky. Sme presvedčení, že KOZ SR bude aktívne spolupracovať počas slovenského predsedníctva v Rade EÚ.</p>			
--	--	--	--	--

(Návrh)

KOMUNIKÉ

Vláda Slovenskej republiky na svojom zasadnutí dňa 2015 schválila materiál
Východiská 18-mesačného programu Rady EÚ – príspevok Slovenskej republiky.